

III

È m' é fayu bïn grant po compâre dâs laivoù qu' è vniait. Lo ptét prïnce, que me pojait brâment de quèchtions, ne sannait djmais oûyi les mïnnes. C' ât des mots prononches poi hésaïd que, pô è pô, m' aint tot fait compâre. Dïnche, taind qu' èl é vu po l' premie cô mon oûjé d' fie (i n' veus pe graiyonè mon oûjé d' fie, c' ât ïn graiy'naidge brâment trop compyiquè po moi) è me dmaindé :

- Qu' ât-ce que c' ât de çte tchôse-li ?
- C' n' ât pe ènne tchôse. Çoli voule. C' ât ïn oûjé d' fie. C' ât mon oûjé d' fie.

Et i étôs fie d' yi aippâre qu' i voulôs.

Aidonc è s' écriyé :

- Cment ! t' és tchoé di cie !
- Âye, qu' i fsé moudèchtement.
- Ah ! çoli c' ât soûtche...

Èt lo ptét prïnce é t'aivu ïn tot djôli écâchèt (*rire*) que m' é brâment aidiaichie (*irrité*). I veus qu' an prenieuche mes mâlhèyes â chériou. Èt peus èl adjouté :

- Aidonc, toi âchi te vïns di cie ! De quée piaînnatte ât-ce que t' és ?

I aî entrevu aichtôt ènne çhairaince (*lueur*), dains lo michtére de sai préjenche, èt i quèchtioné bruchqu'ment :

- Te vïns dâli d' ènne âtre piaînnatte ?

Mains è n' me réponjé pe. Èl heutchaît (*hochait*) lai tête bâlment tot en raivoétaint mon oûjé d' fie :

- C' ât vrai que, li-d'tchu, te n' peus p' veni de bïn loin...

Èt è tieugné (*s'enfonça*) dains ènne sondg'rie que duré bïn grant. Èt peus, soûtchaint mon moton de sai baigatte, è se piondgé dains lai conteimpyâchion de son trésoû.

Vos s' botèz en téte (*imaginez*) cobïn i aî poéyu étre ïntridyè poi çte dmée-confideinche tchu « les âtres piaînnattes ». I vijé (*m'efforçai*) dâli d' en saivoi pus grant :

- Dâs laivoù ât-ce que t' vïns mon ptét bonhanne ? Laivoù ât-ce que c' ât « ton hôta » ? Laivoù ât- ce que t' veus empoëtchiae mon moton ?

È me réponjé aiprés ènne djâbiouse (*méditatif*) coidge (*silence*) :

- C' qu' ât bïn, aivô lai caïse que te m' és bëye, c' ât que, lai neût, çoli yi siedré (*servira*) de mâjon.

- Bïn chur. Èt peus che t' és dgenti, i te bëy'raî âchi ènne coûdge po l' aittaichie di temps di djoué. Èt ïn pâ (*piquet*).

Lai propôjichion é sannè heursie (*choquer*) lo ptét prïnce :

- L' aittaichie ? Quée soûtche d' aivisaïye !
- Mains che te n' l' aittaitches pe, èl adré n'ïmpoëtche laivoù, èt è s' piedré...

Èt mon aimi é t'aivu ïn nové l' écâchèt (*éclat de rire*) :

- Mains laivoù ât-ce que t' veus qu' èl alleuche !
- N'ïmpoëtche laivoù. Drèt dvaint lu...

Aidonc lo ptét prïnce rmaîrtché graîvment :

- Çoli n' faît ran, c' ât chi ptét dains mon hôta !

Èt, aivô ïn pô de grie (*mélancolie*), craibïn, èl aidouté :

- Drèt dvaint soi an n' peut pe alliae bïn loin...